

VASTE COMMISSIE VOOR TAALTOEZICHT

NEDERLANDSE AFDELING

ZITTING VAN 19 SEPTEMBER 1967

AANWEZIG : de heer [REDACTED], Voorzitter ;
de heren [REDACTED] leden ;
de heer [REDACTED], Inspecteur-generaal, secretaris ;

Nr. 1987/B,-

De Nederlandse Afdeling,

Gelet op het verzoek dd. 23 mei 1967 (dossier nr. 1987/B) waar-
bij het feit wordt aangeklaagd dat in het agentschap van de N.V.
"Gemeentekrediet van België", hoek Nijverheidsstraat en Van de Pereboom-
straat te Halle, tweetalige opschriften zijn aangebracht ;

Gelet op de artikelen 60, § 1 en 61, §§ 5 en 6 van de op 18
juli 1966 samengevatte wetten op het gebruik van de talen in bestuurs-
zaken (S.W.T.) ;

Overwegende dat de aangeklaagde feiten juist werden bevonden ;

Overwegende dat reeds herhaaldelijk werd geadviseerd dat de
N.V. "Gemeentekrediet van België" een openbare dienst is en dus onder de
toepassing valt van de S.W.T. ; (Buttgenbach Manuel de Droit administratif
nr. 231, Van Audenhove, Het Gemeentekrediet van België, Administratief
Lexicon) ;

Overwegende dat de werkring van het agentschap Halle de gemeen-
ten Halle en Buizingen bestrijkt ; dat het aldus een gewestelijke dienst
is, waarvan de werkring uitsluitend gemeenten zonder speciale regeling
uit het Nederlandse taalgebied bestrijkt ;

Overwegende dat uit het ingesteld onderzoek blijkt dat de houder
van het agentschap geen officieel agent van de N.V. "Gemeentekrediet van
België is" ;

Overwegende derhalve dat op die hoeder van het agentschap de bepalingen van artikel 50 van de S.W.T. moeten worden toegepast ; dat dit artikel bepaalt dat de aanstelling, uit welken hoofde ook, van private medewerkers, opzachtelhouders of deskundigen de diensten niet ontslaat van de toepassing van de S.W.T. ;

Overwegende dat de N.V. "Gemeentekrediet van België" het grondbeginsel van de S.W.T. te weten het eentalig karakter van het gebied dat door het private agentschap wordt bediend, moet eerbiedigen en derhalve alleen Nederlandstalige opschriften in kwestieus agentschap kan dulden ;

Om deze redenen besluit te adviseren :

Artikel 1.- Het verzoek dd. 23 mei 1967 (dossier nr. 1987 B) is ontvankelijk en gegrond. De N.V. "Gemeentekrediet van België" mag enkel in het bovenvermeld agentschap te Halle eentalig Nederlandse berichten en mededelingen van het Gemeentekrediet laten aanbrengen.

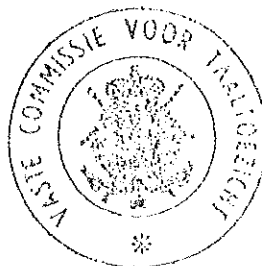
Artikel 2.- Afschrift van dit advies wordt genotificeerd aan het kwestieus agentschap en aan de N.V. "Gemeentekrediet van België" om te handelen als naar recht.

Artikel 3.- Aan de N.V. "Gemeentekrediet van België" wordt conform artikel 61, § 3 van de S.W.T. gevraagd welk gevolg aan dit advies wordt gegeven.

Gedaan te Brussel, 19 september 1967.

DE SECRETARIS

[Redacted signature]



DE VOORZITTER

[Redacted signature]